

Benvenuti - Willkommen!

M

Ristorante

LA MARIANNA

Leben wie in Italien!

la buona cucina è per noi un valore da trasmettere,
un bene prezioso da custodire con cura.

l'augurio più sincero è proprio quello di receperare
Attraverso noi, il gusto della buona tavola e la gioia
Di un'atmosfera serena



Dieser Satz entspricht der Philosophie, unseren Gästen
das italienische Lebensgefühl auf kulinarische Weise zu vermitteln.
Leider lassen sich diese schönen Worte nur sinngemäß übersetzen:

*„Für uns hat eine gute Küche große Bedeutung,
wir möchten dieses als Wert vermitteln
und als Schatz bewahren.*

*Es ist unser innigster Wunsch, mit Ihnen
die Freunde über einen gedeckten Tisch
in einer stimmungsvollen Atmosphäre zu teilen.“*

Buon Appetito!

Apéritivi

Martini ¹² bianco, rosso ¹ , dry oder d'Oro	5 cl	5,50 €
Sherry ¹² medium, dry oder rich golden	5 cl	5,50 €
Cynar ¹	5 cl	6,00 €
Aperol Spritz ^{1, 8, 12}	0,20 l	7,50 €
Hugo ¹²	0,20 l	7,50 €
Campari-Soda ¹ mit Mineralwasser	4 cl	7,00 €
Campari-Orange ¹ mit Orangensaft	4 cl	7,00 €
Prosecco ¹² italienischer Schaumwein, trocken	0,10 cl	5,50 €
Sanbitter ¹ alkoholfreier Apèritif	0,10 cl	4,50 €

Terra e Acqua

Mozzarella Caprese ⁶ Mozzarella mit Tomaten und frischem Basilikum	11,50 €
Carpaccio di manzo ^{6, J} Hauchdünne Scheiben vom rohen Rinderfilet mit frischen Champignons, frischem Basilikum, Rucola und gehobeltem Parmesankäse, mit italienischem Dressing mariniert	15,50 €
Vitello tonnato ^D Kalbfleischscheiben mit Kapern in Thunfischcreme	14,50 €
Frutti di mare ^{B, N,} Meeresfrüchtesalat mit Knoblauch, Petersilie und Zitrone	17,50 €
Antipasto vegetale Vorspeisenteller mit frischem und eingelegtem Gemüse	13,50 €
Antipasto della casa ^{D, G, N} Gemischter Vorspeisenteller nach Art des Hauses	18,50 €

Minestre

Zuppa d'aglio ^{L, *} Knoblauchsuppe	6,50 €
Minestrone ^{L, *} Gemüsesuppe	7,50 €
Zuppa di pomodoro ^{G, *} Tomatensuppe	6,50 €
Zuppa di pese ^{B, D, N, *} Fischsuppe mit Knoblauch	16,50 €

I Saporì dell'Orto

Alle Salate werden mit Vinaigrette ^{J, 3, 12} serviert.

Insalata mista piccola Kleiner gemischter Salat	7,50 €
Insalata mista grande Großer gemischter Salat	10,50 €
Insalata di pomodoro Tomatensalat mit Basilikum und roten Zwiebeln	10,50 €
Insalata Sarda ^G Gemischter Salat mit Fetakäse und roten Zwiebeln	14,50 €
Insalata tonno ^D Gemischter Salat mit Thunfischstücken	13,50 €
Insalata con salmone ^{D, H} Gemischter Salat mit gebratenen Lachsstücken und gerösteten Pinienkernen	15,50 €
Insalata „La Marianna“ ^G Gemischter Salat nach Art des Hauses mit Fetakäse, weißen Bohnen ^{3, 4, 13} , frischer Paprika, getrockneten Tomaten, und eingelegten Artischocken ^{3, 4}	15,00 €
Insalata al pollo ^{H, 12} Gemischter Salat mit gebratenen Hähnchenbruststreifen und gerösteten Pinienkernen	14,50 €

Extras

Portion Bruschetta (4 Stück)	4,50 €
Salami	1,50 €
Prosciutto	1,50 €
Gorgonzola	2,00 €
Champignons	1,50 €
Formaggio Mozzarella	1,50 €

Dal mio Quaderno i Primi Piatti

Penne all'arrabiata ^{A, *} Kurze Nudeln mit Peperoncini, Knoblauch und Basilikum in Tomatensauce (scharf)	12,50 €
Spaghetti aglio, olio e peperoncini ^A Mit Knoblauch, Olivenöl, Petersilie und Peperoncini (scharf)	11,50 €
Linguine frutti di mare ^{A, B, D, G, I, N} Mit Meeresfrüchten, Knoblauch und Petersilie in einer leichten Tomatensauce	17,50 €
Spaghetti alla Caprese ^{A, G, H} Spaghetti mit Kirschtomaten, Pesto, Mozzarella, frischem Basilikum und Olivenöl	14,00 €
Linguine al pesto ^{A, G, H} Flache Spaghetti mit grüner Sauce aus Basilikum, Knoblauch, Pinienkernen und Parmesankäse	13,50 €
Malloreddus con ragù d'agnello ^{A, G} Typische sardische Nudeln mit Lammragout und Pecorino Sardo	16,00 €
Tagliatelle alla cardinale ^{A, B, C, G, I, N} Bandnudeln mit frischem Lachs und grünem Spargel in Hummer-Sahnesauce **	17,50 €
Tagliatelle Alfredo ^{A, C, G, I} Bandnudeln mit Filetspitzen und frischen Champignons in Rahmsauce	17,50 €
Lasagne al forno ^{A, C, G, I} Schichtblattnudeln mit Fleisch- und Bèchamelsauce, mit Käse überbacken	13,50 €
Ravioli con ricotta e spinaci ^{A, C, G} Teigtaschen gefüllt mit Ricotta und Spinat, Tomaten, frischem Basilikum und Pecorino Sardo	16,00 €
Gnocchi alla Sorrentina ^{A, G} Kartoffelklößchen mit Mozzarella und Basilikum in Tomatensauce	14,50 €
Tris di pasta per due persone ^{A, C, G, I} 3 Nudelspezialitäten für 2 Personen mit verschiedenen Saucen	33,00 €

Pizza aus dem Steinofen - wie in Italien!

Alle unsere Pizzen ^A werden mit Käse ^G belegt.

In Spitzenzeiten rechnen Sie bitte mit einer kleinen Zubereitungszeit!

Pizza spinaci mit Tomatensauce, Mozzarella, Spinat und Gorgonzola	13,50 €
Pizza vegetariana mit Tomatensauce, Mozzarella und frischem Gemüse	13,50 €
Pizza Regina Margherita mit Tomatensauce, Mozzarella und Basilikum	10,00 €
Pizza Napoli ^D mit Tomatensauce, Mozzarella, Kapern ^{3, 4, 12} und Sardellen	11,50 €
Pizza salami mit Tomatensauce, Mozzarella und Salami ^{3, 5}	11,50 €
Pizza prosciutto mit Tomatensauce, Mozzarella und gekochtem Schinken ^{3, 5}	11,00 €
Pizza mista mit Tomatensauce, Mozzarella, Salami ^{3, 5} , gekochtem Schinken ^{3, 5} , frischen Champignons, Peperoni und Zwiebeln	13,50 €
Pizza capricciosa mit Tomatensauce, Mozzarella, frischen Champignons, Artischocken ^{3, 4} , gek. Schinken ^{3, 5} und schwarzen Oliven ^{9, 14}	13,50 €
Pizza Calabrese mit Tomatensauce, Mozzarella und pikanter, calabresischer Salami ^{3, 5}	12,50 €
Pizza Parma mit Tomatensauce, Mozzarella, Parmaschinken, Rucola und Parmesankäse	16,50 €
Pizza „La Marianna“ mit Tomatensauce, Mozzarella, Salami ^{3, 5} , frischen Champignons, Peperoni und Artischocken ^{3, 4}	13,50 €
Pizza frutti di mare ^{B, D, N} mit Tomatensauce, Mozzarella, Thunfischstücken, Shrimps, Sepia, Pulpo, Sardellen, Knoblauch und Petersilie	16,50 €
Pizza scampi ^B mit Tomatensauce, Mozzarella, Großgarnelenschwänzen, Shrimps, Knoblauch und Petersilie	18,00 €
Pizza tonno e cipolle ^D mit Tomatensauce, Mozzarella, Thunfischstücken und Zwiebeln	13,50 €
Pizza calzone mit Tomatensauce, Mozzarella, Artischocken ^{3, 4} , frischen Champignons und gekochtem Schinken ^{3, 5}	13,50 €

I Secondi di Casa mia (Terra)

Alle Fleischgerichte werden mit Tagesbeilage serviert.

Scaloppine ai funghi *, 6 Schweinefiletmedaillons mit frischen Champignons in Rahmsauce	21,50 €
Scaloppine al gorgonzola 6 Schweinefiletmedaillons mit Gorgonzolasauce	22,50 €
Cotolette d'agnello alla griglia 6 Lammkarree-Koteletts vom Grill mit Kräuterbutter	30,50 €
Carré d'agnello in crosta *, A, J, 12 Lammkarree in Kräuterkruste auf einer Rotweinsauce	32,00 €
Spiedino alle erbe * Rinderfiletspieß vom Grill in Kräutersauce mit Tomaten, Oliven 9, Knoblauch und Kapern 3, 4, 12	30,50 €
Bistecca con cipolle Rumpsteak mit gebratenen Zwiebeln	28,00 €
Bistecca al pepe nero *, 12 Rumpsteak mit schwarzem Pfeffer in Rotweinsauce	29,50 €
Filetto alla griglia Filetsteak vom Grill mit Kräuterbutter 6	32,00 €
Filetto al pepe verde *, 6 Filetsteak mit grünem Pfeffer in leichter Sahneseauce	33,50 €
Spezzatino con pasta *, A, C, G Geschnetzeltes Rinderfilet mit Champignonrahmsauce, dazu Bandnudeln	30,50 €
Saltimbocca alla Romana *, A Kalbsmedaillons mit Parmaschinken und Salbei in Weißweinsauce 6, 12	29,50 €
Paillard alla griglia Dünn geklopftes Kalbsfleisch vom Grill mit Kräuterbutter 6	27,50 €
Fegato al burro e salvia A, G, 12 Kalbsleber mit Salbei in Butter gebraten	24,50 €

I Secondi di Casa mia (Acqua)

Alle Fischgerichte werden mit Tagesbeilage serviert

Salmone alle erbe ^D Frisches Lachsfilet in Weißwein ¹² pochiert mit feinen Kräutern, dazu Tagesbeilage	24,50 €
Salmone alla griglia ^D Frisches Lachsfilet vom Grill mit grüner Sauce, dazu Tagesbeilage	24,00 €
Filetto di luccio alla cardinale ^{** B, D, N} Zanderfilet mit Shrimps in Hummer-Sahnesauce, dazu Tagesbeilage	22,50 €
Scampi alla griglia ^{B, C, G, 1, 5} Großgarnelenschwänze vom Grill mit Remoulade	31,00 €
Scampi al forno ^B Großgarnelenschwänze mit Olivenöl, frischen Kräutern und Knoblauch im Ofen gebacken	31,50 €
Scampi alla diavola ^{** B, N, 12} Großgarnelenschwänze nach Teufelsart mit Knoblauch, dazu Tagesbeilage (scharf)	32,50 €
Pesce misto alla griglia ^{B, D, N} Gemischte Fische vom Grill, dazu Tagesbeilage	32,50 €

Wir verwenden Salzwasser-Scampi!

Per la Gioia dei Bambini

Pizza fantasia ^{A, G} Wahlweise mit gek. Schinken ^{3,5} , Salami ^{3,5} oder frischen Champignons	7,00 €
Spaghetti bambino ^{A, I} mit Tomatensauce oder Tomaten-Fleischsauce	7,00 €
Scaloppa bambino ^{A, C} Kleines paniertes Schweineschnitzel mit Pommes frites	10,00 €
Gelato bambino ^{1, 4, 9, G} Portion Kinder-Eis	4,50 €

Per la Gioia dei Grandi

Gelato misto ^{G, 1, 4, 9} Gemischte Eiscreme	7,00 €
Gelato misto con panna ^{G, 1, 4, 9} Gemischte Eiscreme mit Sahne ¹⁰	7,50 €
Panna cotta ^G Gekochte Sahne mit pürierten Waldfrüchten	7,00 €
Crema Brûlée ^{C, G}	7,00 €
Cassata Siciliana ^{A, C, F, G, H, 1, 4, 9, 12} mit Maraschino	7,50 €
Tartufo ^{A, C, F, G, H, 9} Eiskugel mit Kakaopulver bestreut und Borsci-Likör	7,50 €
Tiramisù ^{A, C, G, 2}	7,50 €

Bevande calde

Espresso ²	Tasse	2,50 €
Espresso Macchiato ²	Tasse	2,70 €
Doppio Espresso ²	Tasse	4,10 €
Kaffee ²	Tasse	2,80 €
Cappuccino ^{2, G}	Tasse	3,10 €
Caffè Latte ^{2, G}	Schale	4,50 €
Latte Macchiato ^{2, G}	Glas	4,50 €
Ciocolata calda ^G	Tasse	5,00 €
Tee verschiedene Sorten	Glas	2,50 €

Bevande analcoliche

Pepsi ^{1, 2, 4}	0,20 l	0,40 l
	2,70 €	4,70 €
Pepsi Max ^{1, 2, 4, 6, 7}	2,70 €	4,70 €
Mirinda ^{1, 3, 4, 9}	2,70 €	4,70 €
7up ⁴	2,70 €	4,70 €
Fassbrause ^{1, A}	2,70 €	4,70 €
Spezi ^{1, 2, 3, 4, 9}	2,70 €	4,70 €
Apfelschorle Mischgetränk	2,70 €	4,70 €
Apfelsaft	2,80 €	4,80 €
Orangensaft	2,80 €	4,80 €
KiBa Kirschfruchtsaftgetränk mit Bananennektar	3,00 €	5,00 €
Tomatensaft	FL 0,20 l	2,90 €
Pfirsichnektar	FL 0,20 l	2,90 €
Kirschfruchtsaftgetränk	FL 0,20 l	2,90 €
Bananennektar	FL 0,20 l	2,90 €
Selters Mineralwasser	FL 0,25 l	2,60 €
San Pellegrino Italienisches Mineralwasser	FL 0,25 l	2,70 €
San Pellegrino Italienisches Mineralwasser	FL 0,75 l	6,10 €
San Benedetto Stilles italienisches Mineralwasser	FL 0,25 l	2,70 €
San Benedetto Stilles italienisches Mineralwasser	FL 0,75 l	6,10 €
Schweppes Tonic Water ^{4, 8}	FL 0,20 l	3,10 €
Schweppes Bitter Lemon ^{3, 4, 8}	FL 0,20 l	3,10 €
Schweppes Ginger Ale ^{1, 4}	FL 0,20 l	3,10 €
Braumeisters Kraftmalz ^A Malztrunk	FL 0,33 l	4,50 €

Birre

Berliner Kindl Jubiläums Pilsener vom Fass ^A	0,30 l	3,70 €
Berliner Kindl Jubiläums Pilsener vom Fass ^A	0,50 l	4,80 €
Köstritzer Schwarzbier ^A	Fl. 0,33 l	3,80 €
Schöffelhofer Weizenbier ^A Kristall, Hefe oder Hefe alkoholfrei	Fl. 0,50 l	4,80 €
Peroni Nastro Azzurro ^A italienisches Bier	Fl. 0,33 l	4,20 €
Jever fun ^A alkoholfreies Bier	Fl. 0,33 l	3,80 €
Berliner Weiße ^A rotoder grün ¹	Fl. 0,33 l	4,10 €

Bier-Mischgetränk:

Gespritztes ^A mit Fassbrause ^{1, A} , 7up ⁴ , Mirinda ^{1, 3, 4, 9} oder Pepsi ^{1, 2, 4}	0,30 l	3,70 €
Gespritztes ^A	0,50 l	4,80 €

Vini sfusi

Alle Weine enthalten Sulfite.

	0,20 l	0,25 l	0,50 l	1,00 l
Soave weiß, trocken	5,50 €	6,80 €	13,00 €	24,00 €
Rosato rosé, trocken	5,50 €	6,80 €	13,00 €	24,00 €
Chianti rot, trocken	5,50 €	6,80 €	13,00 €	24,00 €
Lambrusco Perlwein rot, lieblich	5,50 €	6,80 €	13,00 €	24,00 €
Ffrizzantino Perlwein weiß	5,50 €	6,80 €	13,00 €	24,00 €

Weinhaltiges Mischgetränk:

Schorle	4,50 €
----------------	---------------

Vini sfusi di Qualità

	0,20 l	0,25 l	0,50 l
Vermentino di Sardegna D.O.C. Sardegna, weiß	6,80 €	7,80 €	15,00 €
Chardonnay D.O.C. Friuli, weiß	6,00 €	7,20 €	13,80 €
Pinot Grigio D.O.C. Trentino, weiß	6,00 €	7,20 €	13,80 €
Cannonau di Sardegna D.O.C. Sardegna, rot	6,80 €	7,80 €	15,00 €
Barbera d'Asti D.O.C. Piemonte, rot	6,80 €	7,80 €	15,00 €

Alcolici

Malteserkreuz Aquavit	2 cl	4,30 €
Linie Aquavit	2 cl	4,50 €
Russischer Wodka ^A	2 cl	4,50 €
Deutscher Wodka ^A	2 cl	4,20 €
Williamsbirne	2 cl	4,60 €

Liquori & Amari

Amaretto ^{1, H}	2 cl	3,30 €
Sambuca	2 cl	3,30 €
Limoncello ¹	2 cl	3,70 €
Ramazotti	2 cl	4,30 €
Amaro Averna ¹	2 cl	4,30 €
Amaro Montenegro	2 cl	4,50 €
Fernet Branca	2 cl	4,30 €
Branca Menta ¹	2 cl	4,30 €

Brandy & Cognac

Vecchia Romagna ¹² italienischer Brandy	2 cl	5,00 €
Rèmy Martin ¹² Cognac	2 cl	7,00 €

Whisky

Jim Beam ^A Bourbon	2 cl	7,00 €
Jack Daniels ^A Tennessee	2 cl	7,00 €
Ballantines ^{1, A} Scotch	2 cl	7,00 €
Chivas Regal ^{1, A} Scotch 12 years old	2 cl	9,00 €

Longdrinks

Alle mit Softdrink auf 0,20 l aufgefüllt.

Wodka-Bitter Lemon ^{3, 4, 8, A}	2 cl	7,50 €
Gin-Tonic ^{4, 8}	2 cl	7,50 €
Bacardi-Pepsi ^{1, 2, 4}	2 cl	7,50 €
Whisky-Pepsi ^{1, 2, 4, A}	2 cl	9,50 €

Grappa Alle Grappa enthalten Sulfite.

Grappa della casa	2 cl	3,80 €
Grappa „La Marianna“	2 cl	4,30 €
Vecchia Grappa di Prosecco <i>Andrea da Ponte</i>	2 cl	6,50 €
Grappa Uve Bianche <i>Andrea da Ponte</i>	2 cl	6,50 €
Grappa Nardini	2 cl	6,00 €
Grappa Nardini Riserva	2 cl	6,50 €
Grappa Moscato	2 cl	7,00 €
Grappa Barolo	2 cl	9,00 €
Grappa di Brunello	2 cl	10,00 €

Bitte fragen Sie nach weiteren Grappasorten!

Prosecco & Champagner

Alle Prosecco und Champagner enthalten Sulfite.

Prosecco <i>Italienischer Schaumwein, trocken</i>	Fl. 0,75 l	34,50 €
Ferrari brut DOC <i>Italienischer Sekt, Metodo classico</i>	Fl. 0,75 l	95,00 €
Berlucchi <i>Rosé, Champenoise-Verfahren</i>	Fl. 0,75 l	80,00 €
Moët & Chandon <i>Champagner, brut</i>	Fl. 0,75 l	135,00 €
Veuve Clicquot <i>Champagner, brut</i>	Fl. 0,75 l	135,00 €

Allergene: **A** enthält glutenhaltige Getreide (Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Dinkel usw.)

B enthält Krebstiere oder Krebstiererzeugnisse · **C** enthält Eier oder Eiererzeugnisse

D enthält Fisch oder Fischerzeugnisse · **E** enthält Erdnüsse oder Erdnusserzeugnisse

F enthält Soja oder Sojaerzeugnisse · **G** enthält Milch oder Milcherzeugnisse (Laktose)

H enthält Schalenfrüchte oder deren Erzeugnisse (Mandel, Haselnuss, Walnuss, Chashewnuss, Pecanuss, Paranuss, Pistazie, Macadamianuss, Queenslandnuss)

I enthält Sellerie oder Sellerieerzeugnisse · **J** enthält Senf oder Senferzeugnisse

K enthält Sesamsamen oder Sesamsamenerzeugnisse · **L** enthält Schwefeldioxid und Sulfite

M enthält Lupine oder Erzeugnisse daraus · **N** Weichtiere (Molusken) oder Erzeugnisse daraus

* Brühe o. Bratensauce: A, C, F, G, I, J, 9 · ** Hummerpaste: A, B, D, G, 1, 5, 13

Zusatzstoffe: **1** mit Farbstoff · **2** coffeinhaltig · **3** mit Antioxidationsmittel · **4** Säuerungsmittel

5 mit Konservierungsmittel · **6** mit Süßstoff · **7** enthält eine Phenylalaninquelle

8 chininhaltig · **9** Stabilisatoren · **10** aufgeschäumt mit Stickoxydul · **11** Taurin

12 enthält Sulfite · **13** Geschmacksverstärker · **14** geschwärzt

Alle Preise inkl. MwSt. und Service.